Zeitschrift: Fisio active

Herausgeber: Schweizer Physiotherapie Verband

Band: 39 (2003)

Heft: 7

Inhaltsverzeichnis

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

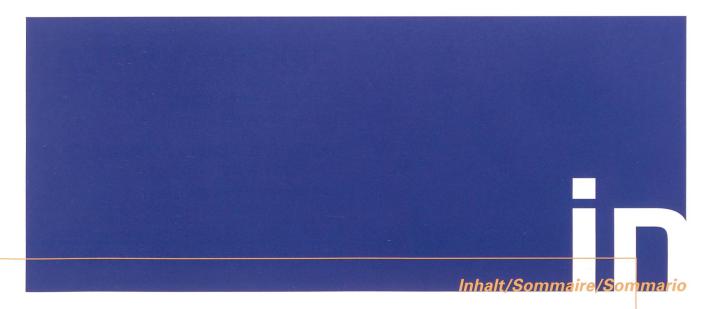
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 17.12.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch



THEORIE

Berit Kaasli Klarer Grundlagen der Ergonomie und eine Arbeitsplatzanalyse hinsichtlich Ergonomie im Rangierbahnhof Limmattal

5

THÉORIE

Khelaf Kerkour

Les muscles paravertébraux chez le lombalgique: Quelles sont les principales modifications? 17

DISKUSSION/DISCUSSION/DISCUSSIONE

Nähe und Distanz im Physiotherapieberuf

22

INFO

Kongress in Barcelona	24
Bildung	26
Kampagne chronischer Schmerz	27
• Congrès à Barcelone	30
Campagne contre la douleur chronique	31

Campagne contre la douleur chroniqueFormation32

Conferenza di consenso
 Campagna dolori cronici
 36

• Formazione 37

KURSE/COURS/CORSI 50
STELLENANZEIGER/SERVICE D'EMPLOI/ 59
ANNUNCI DI LAVORO

NEXT/IMPRESSUM 76

Vertrieb durch:

Smith & Nephew AG
hans huber-strasse 38
4502 solothum
telefon 032 624 56 60
telefax 032 624 56 80
www.smith-nephew.com
info@smith-nephew.com



deutsch

français

italiano

Zum Titelbild: 6. Bild der Serie zum Thema Physiotherapie: Ergonomie

Page de couverture: 6. photo de la série sur le thème de la physiothérapie: Ergonomie

Titolo: 6. imagine della serie sul tema fisioterapia: Ergonomia



Sitzkeile!

- 2 Grössen (klein und gross)
- ♦ 2 Qualitäten (hart und normal)
- mit Frottee-Überzug, waschbar (4 Farben)

kaufen Sie besonders günstig bei:

TOBLER & CO. AG

Strickerei, Näherei

Sophis Ware

wir liefern Ihnen gerne auch E-Mail: tobler.coag@rehetobel.ch

Ihr Partner für die Administration!

- SophisPhysio die Software für Physiotherapeuten
- SophisErgo die Software für Ergotherapeuten Die Softwareprogramme mit denen die Administration einer Praxis zum Vergnügen wird.
- PhysioTools das Original Die Software zur Erstellung von individuellen Übungsanleitungen und Trainingsplänen.
- SophisTraining Die Software zur Verwaltung und Überwachung von Trainingsabonnementen.
- > SophisPhysio bereits ab Fr. 1'100.— Die anpassungsfähige Lösung für Praxen aller Grössen!

Weitere Informationen und Demoversionen erhalten Sie bei: SophisWare, 4562 Biberist, 032 672 01 92, physio@sophisware.ch

ORIGINAL MEDAX

Von uns entwickelt und seit vielen Jahren bewährt.

Machen Sie keine Experimente mit irgendwelchen Kopien!

Unser Fabrikationsprogramm:

- 2-/3-/4-/6teilige Liegen
- Manualtherapie-Liegen
- Extensionsliegen Bobath-Liegen
- Kombi-Liegen mit Gynäkologieteil
- CLEWA-Kofferliegen (Import)

Behandlungsliege MEDAX P 40 A

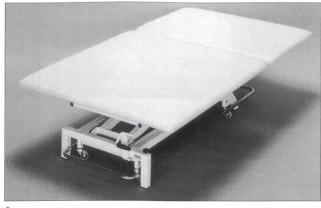


- Elektrische Höhenverstellung von 44 bis 104 cm mit praktischer Fuss-Schaltstange
- Rückenstütze und Knieflexion mit bequemen Hubhilfen stufenlos verstellbar
- Fahrwerk (Lenkrollen) mit Fusspedal in jeder Position der Höhenverstellung ausfahrbar
- Sehr stabiles Schweizer Fabrikat
- SEV-geprüft

Tel.:

2 Jahre Garantie

BOBATH-Liege MEDAX 1- oder 2teilig



□ Senden Sie uns bitte eine Dol	
☐ Bitte rufen Sie uns an.	MEDAX AG
Name:	MEDIZINTECHNIK
Strasse:	Schneckelerstrasse 20
PLZ/Ort:	CH-4414 Füllinsdorf BL

CH-4414 Füllinsdorf BL Tel. 061 901 44 04 Fax 061 901 47 78



BIENVENIDOS EN SUIZA

Ereignisreiche Tage liegen hinter uns. Bereits gehört der 14. Weltkongress der Physiotherapie in Barcelona der Vergangenheit an. Viele interessante Menschen konnte ich an diesem Kongress kennen lernen, einige Kontakte werde ich sicher in nächster Zeit weiterverfolgen. Doch noch mehr hat mich der Kontakt mit meinen Schweizer Kolleginnen und Kollegen gefreut.

Das Zusammenkommen von so vielen Physiotherapeutinnen und Physiotherapeuten ist immer sehr bereichernd. Neue Erkenntnisse, lebhafter Austausch und nicht zuletzt auch andere Sichtweisen lassen den Therapiealltag wieder in einem anderen Licht erscheinen

Gerade jetzt, nach diesem Grossereignis, möchte ich Sie alle auf den kleineren Kongress des Schweizer Physiotherapie Verbandes vom 14. und 15. Mai 2004 in Lugano aufmerksam machen.

Unser Kongress nimmt immer mehr Formen an. Unter dem Motto «La fisioterapia – un mosaico di competenze» (Die Physiotherapie – ein Mosaik von Kompetenzen) soll die Vielfalt, die unser Beruf bietet, dargestellt werden. An diesen beiden Tagen haben Sie die Gelegenheit, Ihre eigenen Arbeiten vorzustellen. Reichen Sie deshalb Ihre Abstracts ein und zeigen Sie damit die Facetten unseres interessanten Berufes!

Wir sind auf jedes Mosaiksteinchen angewiesen, um in Lugano ein möglichst ausgewogenes Bild der Schweizer Physiotherapie aufzeigen zu können.

Eugen Mischler Zentralpräsident

BIENVENIDOS EN SUIZA

Nous venons de vivre des journées riches en événements. Le 14^{ème} Congrès mondial de la physiothérapie de Barcelone n'est déjà plus qu'un souvenir.

J'ai rencontré de nombreuses personnes intéressantes durant ce Congrès, j'entretiendrai sûrement certains de ces contacts dans un avenir prochain. Mais ce qui m'a le plus réjoui, c'est le contact avec mes collègues suisses.

La réunion de physiothérapeutes aussi nombreux est toujours très enrichissante. De nouvelles découvertes et des échanges dynamiques, sans oublier des points de vue différents sont venus agrémenter notre quotidien thérapeutique.

Et c'est justement après cette grande manifestation, que je souhaite attirer votre attention sur le Congrès de moindre envergure, organisé par l'Association Suisse de Physiothérapie les 14 et 15 mai 2004 à Lugano.

Notre Congrès prend forme progressivement. Le slogan retenu: «La fisioterapia – un mosaico di competenze» (la physiothérapie, une mosaïque de compétences) doit refléter les diverses facettes de notre métier. Durant ces deux jours, vous avez la possibilité de présenter vos propres travaux. Faites-nous donc parvenir vos abstracts et venez montrer la pluralité de notre métier si intéressant!

Chaque tesselle de mosaïque compte pour restituer à Lugano une image fidèle de la physiothérapie suisse.

BIENVENIDOS EN SUIZA

Abbiamo alle spalle delle giornate ricche di avvenimenti. Il 14° Congresso mondiale della Fisioterapia di Barcellona appartiene ormai al passato.

A questo congresso ho avuto occasione di conoscere persone interessanti e allacciare alcuni contatti, che non mancherò di approfondire nel prossimo futuro. Ciò che mi ha fatto ancora più piacere è stato il contatto con le colleghe e i colleghi svizzeri.

Incontrarsi con così tanti fisioterapisti è sempre un arricchimento. Nuove conoscenze, un vivo scambio di vedute e – non da ultimo – altri punti di vista mettono in una nuova luce il nostro lavoro quotidiano.

Proprio ora, alla fine di questo grande evento, vorrei invitarvi a un congresso più piccolo, organizzato dall'Associazione Svizzera di Fisioterapia il 14 e 15 maggio 2004 a Lugano.

Il nostro congresso prende sempre più forma. Con il motto «La fisioterapia - un mosaico di competenze» si vuole esprimere la molteplicità offerta dalla nostra professione. In queste due giornate avrete occasione di presentare il vostro lavoro. Consegnate dunque i vostri abstract e mostrate le varie sfaccettature della nostra interessante professione! Abbiamo bisogno di ogni tassello del mosaico per poter offrire a Lugano un quadro possibilmente equilibrato della fisioterapia svizzera.

Eugen Mischler Président central Eugen Mischler Presidente centrale 4



SPORTS & THERAPY · WELLNESS & BEAUTY

Schnellstes Proprio-Rezeptives Training mit Sehnen- und Dehnreflex. Wissenschaftlich bewiesen!

- Reduktion von Rücken- und Gelenkschmerzen, MS, Parkinson, Verspannungen, Disbalance, Rheuma, Rehazeiten, Fett, Cellulite, Falten
- Aufbau von Kraft, Beweglichkeit, Mobilität, Knochen, Bindegewebe, Haltung und Figur, Hormonausschüttungen und Stoffwechsel, Tiefenmuskulatur



Speerstrasse 12a-b, Wilen bei Wollerau, Tel. 01 687 48 88, Fax 01 687 48 89, E-Mail: info@fit3.ch

Tausendfach eingesetzt und bewährt:

POLYSPORT

Das komplette Programm mit professionellen Produkten für Sport, Prävention und Therapie – als schneller Schritt zur Regeneration.

Für Sie als Betreuer von Spitzenclubs, Mannschafts- und Einzelsport-Verantwortlichen sind wir ab sofort Ihr Ansprechpartner für die bewährten Qualitätsprodukte von Polysport, wie u.a.

- · Sporttape Cohefix Medirip
- Eiswasserspray Kühlgel
- · Wärmesalbe grün-gelb
- Mineralsalbe More Skin
- · Sportkoffer Kühlboxen

Bitte rufen Sie uns an, wir bedienen Sie prompt und zuverlässig.

POLYSPORT

Schweiz



Feldmattstrasse 10 CH-6032 Emmen Tel. 041 260 11 80

PHYSIOLINE

Matthias Roth - 5507 Mellingen

«Reparatur und Bezug auch von Fremdprodukten»

Med. Praxiseinrichtungen





zu supergünstigen Konditionen

Bänke ab CHF 590.-



Tel. 079 438 86 55 · Fax 062 293 67 36 · E-Mail: physioline@smile.ch

Konstante Wärme garantiert!

Fango Paraffin von PINIOI

Fango Paraffin F für Auslaufgeräte Fango Paraffin S für Schöpfgeräte

Für die Durchblutung der Haut Für die Lockerung der Muskulatur Für die Stimulation der inneren Organe

Dank sehr hohem Anteil an Paraffin garantierte konstante Wärme über 30 Minuten.

